

淡江大學 109 學年度第 2 學期課程教學計畫表

課程名稱	華語教學專題研究	授課 教師	許維萍 WEI-PING SHU
	COLLOGUIUM ON CHINESE LINGUISTIC MATERIALS & TEACHING METHODS		
開課系級	中文一碩士班 A	開課 資料	實體課程 選修 單學期 2學分
	TACXM1A		
課程與SDGs 關聯性	SDG3 良好健康和福祉 SDG4 優質教育 SDG17 夥伴關係		
系 (所) 教育 目 標			
<p>一、經典詮釋能力的養成。</p> <p>二、人文學方法的訓練。</p> <p>三、培育從事文教事業的人才。</p>			
本課程對應院、系(所)核心能力之項目與比重			
<p>B. 文獻蒐集與組織的能力。(比重：25.00)</p> <p>C. 議題探討與論述的能力。(比重：25.00)</p> <p>D. 語文表達與教學的能力。(比重：50.00)</p>			
本課程對應校級基本素養之項目與比重			
<p>1. 全球視野。(比重：100.00)</p>			
課程簡介	<p>本課程係因應全球興起的「中文熱」而開的課程。內容是對當今華語文教學的現況與實際、相關的理論和知識，進行綜合論述。授課重點在華語文「教材」和「教法」的介紹、分析和探討。將由講師針對目前中文系開設的課程，與華語文教學之間的關連（如何由中文系純理論式的學習架構進行「轉碼」到華語文教學的實際應用），就「學理」及「個人實務經驗」進行講授。對「中國文學系」一貫的課程內容、訓練方式及思考邏輯，將提供不同的省思。</p>		
	<p>This course is offered for the rising trend to learn Chinese worldwide.</p>		

本課程教學目標與認知、情意、技能目標之對應

將課程教學目標分別對應「認知 (Cognitive)」、「情意 (Affective)」與「技能(Psychomotor)」的各目標類型。

- 一、認知(Cognitive)：著重在該科目的事實、概念、程序、後設認知等各類知識之學習。
- 二、情意(Affective)：著重在該科目的興趣、倫理、態度、信念、價值觀等之學習。
- 三、技能(Psychomotor)：著重在該科目的肢體動作或技術操作之學習。

序號	教學目標(中文)	教學目標(英文)
1	提供學生關於(對外)漢語(華語)教學背景知識的探究和習得。像是外國人學習漢語的歷史(從夷夏接觸, 胡漢交流, 外國僧人的漢語翻譯, 明清時期西方傳教士的漢語學習,到當代外籍人士的國語/普通話學習. . . .)。	A

教學目標之目標類型、核心能力、基本素養教學方法與評量方式

序號	目標類型	院、系(所)核心能力	校級基本素養	教學方法	評量方式
1	認知	BCD	1	講述、討論、發表	討論(含課堂、線上)、報告(含口頭、書面)

授課進度表

週次	日期起訖	內容 (Subject/Topics)	備註
1	110/02/22~110/02/28	第一講 國家意識與語言教學：華語文教學的現況與實際 (從 "兩張地圖" 說起)	
2	110/03/01~110/03/07	第二講 從文學到語言—從語言教師的資格, 限制與要求談起 (閱讀文本：趙元任 "外國語教學的方式" (原載 "中國語文" 第四卷第六期, 收入路易斯加樂爾著, 趙元任譯： "阿麗絲漫遊奇境記" (台北：水牛出版社, 1990年8月), 頁189-200)	
3	110/03/08~110/03/14	第三講 語言教材的種類和概念	
4	110/03/15~110/03/21	第四講 第一語言習得和第二語言習得： "國語 / 國文" 老師 與 "中文" / 漢語老師	
5	110/03/22~110/03/28	第五講 語言和文化(從華夷, 胡漢的接觸與交融, 到中外或華洋的衝突與交鋒)	
6	110/03/29~110/04/04	春假	
7	110/04/05~110/04/11	第六講 民族意識與語言教學：兼談國語運動在台灣	
8	110/04/12~110/04/18	第七講 拼音問題：注音符號與漢語拼音	
9	110/04/19~110/04/25	第八講 漢字問題：兼談中共的漢字改革運動	
10	110/04/26~110/05/02	期中考試週 (停課一週)	

11	110/05/03~ 110/05/09	第九講 從洋人到外勞：談台灣華語教學的現況與實境	
12	110/05/10~ 110/05/16	第十講 國家政策影響下的華語文教學	
13	110/05/17~ 110/05/23	第十一講 華語電影在華語教學中的運用：從張藝謀的"活著"，侯孝賢的悲情城朝，李安的喜宴，飲食男女，推手到Jon. M. Chu朱皓偉的亞洲富豪(Crazy Rich Asians)	
14	110/05/24~ 110/05/30	第十二講 華語教材的編制與分析：談理想的華語讀物	
15	110/05/31~ 110/06/06	第十三講 第一部有系統的中國語法書：馬建忠的《馬氏文通》	
16	110/06/07~ 110/06/13	第十四講 來華傳教士馬禮遜及其《英華字典》	
17	110/06/14~ 110/06/20	第十五講 "Mandarin Chinese"：相關的英語著作	
18	110/06/21~ 110/06/27	期末考週（不上課）	
修課應 注意事項	本課程不設限，凡有興趣的研究生，不論背景，不論年級，只要對本議題感興趣，均歡迎來參與討論與學習。		
教學設備	電腦、投影機		
教科書與 教材	無特定教科書。將於課堂揭示與補充。		
參考文獻			
批改作業 篇數	篇（本欄位僅適用於所授課程需批改作業之課程教師填寫）		
學期成績 計算方式	◆出席率： 15.0 % ◆平時評量： % ◆期中評量： % ◆期末評量：70.0 % ◆其他〈課堂參與及討論〉：15.0 %		
備考	「教學計畫表管理系統」網址： https://info.ais.tku.edu.tw/csp 或由教務處首頁→教務資訊「教學計畫表管理系統」進入。 ※不法影印是違法的行為。請使用正版教科書，勿不法影印他人著作，以免觸法。		